

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Direkter Kontakt mit den Augen oder der Haut kann Reizungen verursachen. Handschuhe und Schutzbrillen können bei der Handhabung empfohlen werden.	Direct contact with eyes or skin may cause irritation. Gloves and safety glasses may be recommended when handling.	Le contact direct avec les yeux ou la peau peut provoquer une irritation. Des gants et des lunettes de sécurité peuvent être recommandés lors de la manipulation.	Il contatto diretto con gli occhi o la pelle può causare irritazione. Guanti e occhiali di sicurezza possono essere consigliati durante la manipolazione.	Direct contact met ogen of huid kan irritatie veroorzaken. Bij het hanteren kunnen handschoenen en een veiligheidsbril worden aanbevolen.	El contacto directo con los ojos o la piel puede causar irritación. Se pueden recomendar guantes y gafas de seguridad durante la manipulación.	Přímý kontakt s očima nebo pokožkou může způsobit podráždění. Při manipulaci lze doporučit rukavice a ochranné brýle.	Izravan kontakt s očima ili kožom može izazvati iritaciju. Prilikom rukovanja mogu se preporučiti rukavice i zaštitne naočale.	Izravan kontakt s očima ili kožom može izazvati iritaciju. Prilikom rukovanja mogu se preporučiti rukavice i zaštitne naočale.	A szembe vagy bőrrel való közvetlen érintkezés irritációt okozhat. Kezeléskor kesztyű és védőszemüveg viselése javasolt.
In einigen Fällen können bestimmte Arten von Blähton oder Tongranulat entzündlich sein. Daher sollten sie vor Hitze oder offenem Feuer geschützt gelagert werden.	In some cases, certain types of expanded clay or clay granules can be flammable and should therefore be stored away from heat or open flames.	Dans certains cas, certains types d'argile expansée ou de granulés d'argile peuvent être inflammatoires. Ils doivent donc être stockés à l'abri de la chaleur ou des flammes nues.	In alcuni casi, alcuni tipi di argilla espansa o granuli di argilla possono essere infiammatori. Pertanto devono essere conservati lontano da fonti di calore o fiamme libere.	In sommige gevallen kunnen bepaalde soorten geëxpandeerde klei of kleikorrels ontstekingsremmend werken. Daarom moeten ze uit de buurt van hitte of open vuur worden bewaard.	En algunos casos, ciertos tipos de arcilla expandida o gránulos de arcilla pueden provocar inflamación. Por lo tanto, deben almacenarse lejos del calor o de llamas abiertas.	V některých případech mohou být některé typy expandované hlíny nebo jílových granulí záhnětlivé. Proto by měly být skladovány mimo dosah tepla nebo otevřeného ohně.	U nekim slučajevima određene vrste ekspandirane gline ili glinenih granula mogu biti upalne. Stoga ih treba čuvati dalje od topline ili otvorenog plamena.	U nekim slučajevima određene vrste ekspandirane gline ili glinenih granula mogu biti upalne. Stoga ih treba čuvati dalje od topline ili otvorenog plamena.	Egyes esetekben bizonyos típusú duzzasztott agyag vagy agyaggranulátum gyulladást okozhat. Ezért hőtől és nyílt lángtól távol kell tárolni.
Vermeide direkten Kontakt mit den Augen. Sollte doch etwas in die Augen gelangen, gründlich mit Wasser ausspülen und bei Bedarf einen Arzt aufsuchen.	Avoid direct contact with the eyes. If something does get into your eyes, rinse thoroughly with water and seek medical attention if necessary.	Évitez le contact direct avec les yeux. Si quelque chose entre en contact avec vos yeux, rincez abondamment à l'eau et consultez un médecin si nécessaire.	Evitare il contatto diretto con gli occhi. Se qualcosa viene a contatto con gli occhi, sciacquare abbondantemente con acqua e consultare un medico se necessario.	Vermijd direct contact met de ogen. Als er iets in uw ogen komt, spoel dan grondig met water en raadpleeg indien nodig een arts.	Evite el contacto directo con los ojos. Si algo le entra en los ojos, enjuáguelos abundantemente con agua y consulte a un médico si es necesario.	Vyhňete se přímému kontaktu s očima. Pokud se vám něco dostane do očí, důkladně je vypláchněte vodou a v případě potřeby vyhledejte lékaře.	Izbjegavajte izravan kontakt s očima. Ako vam nešto dospije u oči, temeljito isperite vodom i po potrebi se obratite liječniku.	Izbjegavajte izravan kontakt s očima. Ako vam nešto dospije u oči, temeljito isperite vodom i po potrebi se obratite liječniku.	Kerülje a szemmel való közvetlen érintkezést. Ha valami a szemébe kerül, alaposan öblítse ki vízzel, és ha szükséges, forduljon orvoshoz.
Das Einatmen von Universalerde kann zu Reizungen der Atemwege führen. Daher ist es wichtig, den Staub zu vermeiden und in gut belüfteten Bereichen zu arbeiten.	Inhaling universal soil can cause respiratory irritation, so it is important to avoid the dust and work in well-ventilated areas.	L'inhalation d'argile universelle peut provoquer une irritation respiratoire. Il est donc important d'éviter la poussière et de travailler dans des zones bien ventilées.	L'inalazione dell'argilla universale può causare irritazione alle vie respiratorie. Pertanto, è importante evitare la polvere e lavorare in aree ben ventilate.	Het inademen van universele klei kan irritatie van de luchtwegen veroorzaken. Daarom is het belangrijk om stof te vermijden en in goed geventileerde ruimtes te werken.	La inhalación de arcilla universal puede provocar irritación respiratoria. Por tanto, es importante evitar el polvo y trabajar en zonas bien ventiladas.	Vdechování univerzální hlíny může způsobit podráždění dýchacích cest. Proto je důležité vyhýbat se prachu a pracovat v dobře větraných prostorách.	Udisanje univerzalne gline može izazvati irritaciju dišnog sustava. Stoga je važno izbjegavati prahu i raditi u dobro prozraćenim prostorima.	Udisanje univerzalne gline može izazvati irritaciju dišnog sustava. Stoga je važno izbjegavati prahu i raditi u dobro prozraćenim prostorima.	Az univerzális agyag belélegzése légúti irritációt okozhat. Ezért fontos elkerülni a port és jól szellőző helyen dolgozni.
Entsorge gebrauchte Universalerde gemäß den örtlichen Vorschriften und Richtlinien.	Dispose of used universal soil in accordance with local regulations and guidelines.	Éliminez la terre universelle usagée conformément aux réglementations et directives locales.	Smaltire il terriccio universale usato in conformità con le normative e le linee guida locali.	Voer gebruikte universele grond af in overeenstemming met de plaatselijke regelgeving en richtlijnen.	Deseche la tierra universal usada de acuerdo con las regulaciones y directrices locales.	Použitou univerzální zeminu zlikvidujte v souladu s místními předpisy a směrnicemi.	Iskorišteno univerzalno zemljište odložite u skladu s lokalnim propisima i smjernicama.	Iskorišteno univerzalno zemljište odložite u skladu s lokalnim propisima i smjernicama.	használt univerzális talajt a helyi előírásoknak és irányelvnek megfelelően ártalmatlanítsa.